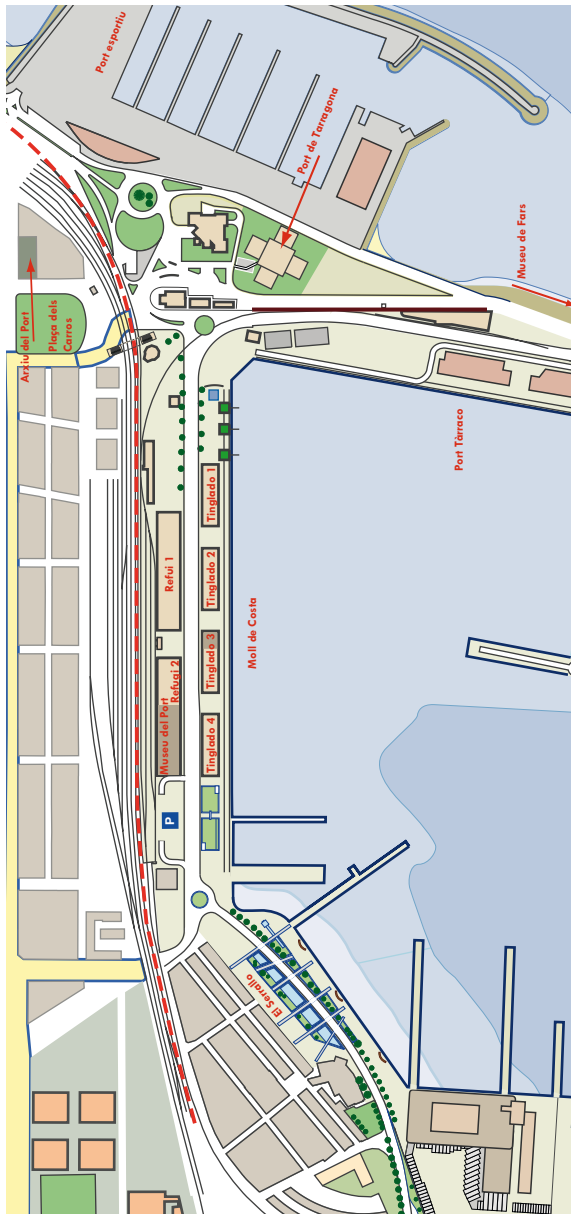


AGENDA D'ACTIVITATS ESTIU 2013



AGENDA D'ACTIVITATS D'ESTIU 2013 - PORT DE TARRAGONA

Port de Tarragona



-  CEMAPT
-  Fons d'Art del Port de Tarragona
-  Museu del Port de Tarragona i Museu de Fars
-  Arxiu del Port de Tarragona
-  Servei de Publicacions del Port de Tarragona
-  CA Tarragona Centre d'Art
-  El Serrallo
-  Altres esdeveniments

TINGLADO 1

Exposició: **ARS MECHANICAE. Enginyeria medieval a Espanya**

Organitza: **CEDEX i Fundación Juanelo Turriano**

Col·labora: **CEMAPT**

Del 4 de juliol al 15 de setembre de 2013

Tots els diumenges, a les 12 h, visites guiades

La present exposició està dedicada a les arts mecàniques durant l'edat mitjana a Espanya, a les arts útils i necessàries no tan sols per al suport de l'individu sinó per a l'ordre i progrés del món, com deia Ramon Llull (1232-1316); arts que, en molts casos, no van estar allunyades d'algunes de les arts majors o liberals ja que sense l'Aritmètica o la Geometria difícilment la construcció de ponts o la fusteria d'estructura haguessin pogut realitzar alguna cosa de forma sòlida i estable. Arts que sent mecàniques i útils participaren del coneixement racional en un desdibuixat límit entre ciència i pràctica.



Aquestes arts mecàniques, manuals i lucratives van conèixer un espectacular desenvolupament durant l'edat mitjana com a fruit immediat del gran avenç que va suposar entre els segles X i XV la conquesta de les fonts d'energia, és a dir, l'animal, la hidràulica i l'eòlica, una conquesta que representa la revolució tècnica més important viscuda per l'home amb anterioritat a la Revolució Industrial i a l'aparició de la màquina de vapor.

TINGLADO 2

Exposició: **MONUMENTS**

Mireia Sallarès

Organitza: **CA Tarragona Centre d'Art**

Col·labora: **CEMAPT**

Del 18 de maig al 28 de juliol de 2013

Monuments és una exposició de Mireia Sallarès que reuneix els cinc projectes més destacats que l'artista ha realitzat al llarg dels darrers deu anys i posa en relleu els seus processos de recerca i producció.



Els treballs de Mireia Sallarès (Barcelona, 1973) que conformen aquesta tercera mostra del CA Tarragona al Tinglado 2 són *Mi Visado de Modelo II*, 2003-2005; *Le camion de Zahia*, 2003-2005; *Las Muertes Chiquitas*, 2006-2009; *Las 7 cabronas e invisibles de Tepito*, 2009; i *Se escapó desnuda*, 2011-2012. Tots aquests treballs apleguen una pluralitat d'històries individuals narrades en primera persona que fan referència a temes tan essencials com la violència, la mort, el sexe, la legalitat o la veritat. D'aquesta manera erigeix monuments col·lectius que incorporen la singularitat de cada experiència específica amb els quals qüestiona la univocitat dels aparells de construcció dels discursos dominants de la nostra societat.

La mostra inclou dues intervencions a l'espai públic en relació al projecte *Las Muertes Chiquitas* concebudes específicament per a l'ocasió.

TINGLADO 2

Exposició: **CROSSING LIMITS**

Andrea Eidenhammer

Organitza: **CEMAPT**

Del 12 de setembre al 13 d'octubre de 2013

Crossing limits convida a experimentar el patrimoni de Tarragona d'una altra manera: El punt de partida és la peça audiovisual *Crossing limits* que segueix els passos de la ballarina Emma Garau que supera els límits arquitectònics i acaba ballant a la teulada de la Catedral de Tarragona en la recerca de la identitat de l'espai urbà i de la seva mateixa identitat.

A través d'una exposició fotogràfica, sobre com es va dur a terme la projecció del vídeo *Crossing limits* i la música, volem incloure en el procés creatiu de la peça al visitant.

Finalment, a través d'una instal·lació interactiva de la teulada de la Catedral, us convidem a pujar i viure el que se sent en el punt més alt i emblemàtic d'aquesta ciutat...



TINGLADO 4

Exposició: **ON THE ROCKS**

Emili Armengol

Organitza: **CEMAPT**

Col·labora: **Museu del Port de Tarragona**

Del 27 de juny al 25 d'agost de 2013

Sempre, des de molt petit, he estat vinculat a la mar i fascinat per la varietat de les seves riqueses; amb el meu pare, armador d'una petita barca de llista tercera, sortíem cada matí a calar: xarxes, tresmalls, palangres, nanses... i també al capvespre anàvem al calamar amb poteres, quan s'esqueia, armàvem volantins per als serrans, raors i donzelles... i per què no! la fluixa o el curricà, per a bonítols, círvies i algun peix de sort que en deia el meu pare.



Aquesta col·lecció de peixos pretén retre homenatge a tots aquells pescadors artesanals que vaig conèixer i també als que ara encara estan lluitant per a sobreviure en una mar cada dia més eixuta de peix a causa de la sobreexplotació i per les tècniques extractives actuals.

“**On the rocks**” fa referència a les pedres, o rocs, que recullo de les lleres dels rius o vora de la mar, i que són el suport necessari perquè les meves escultures de bronze, ferro, acer inoxidable o alumini, els peixos, estiguin “nedant”.

Emili Armengol

ACTIVITAT FAMILIAR

HO PESQUES?

Organitza: **Museu del Port de Tarragona**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **TINGLADO 4** del Moll de Costa del Port de Tarragona

Diumenge 30 de juny de 2013

Activitat familiar gratuïta amb reserva prèvia

Aforament limitat



Integrada per una col·lecció d'un centenar de peixos de bronze, ferro, acer inoxidable o alumini amb suport de pedres o rocs de la llera del riu o de vora mar, "On the rocks" pretén retre homenatge a tots els pescadors artesanals

que ara encara estan lluitant per a sobreviure de la mar.

Des del Museu, proposem una activitat per a les famílies perquè coneguin l'ofici de pescador i descobreixin la Tarragona amb més gust de mar.



TINGLADO 4Exposició: **L'AIGUA ÉS EL FLUID DE LA VIDA**Organitza: **Associació Cultural Tàrracoart**Col·labora: **CEMAPT**

Del 5 de setembre al 6 d'octubre de 2013



L'aigua és l'element de vida. Com a éssers humans estem fets d'un 80 per cent d'aigua i el nostre planeta encara que s'anomeni Terra està cobert d'aigua en més d'un 60 per cent. Així, com fons d'inspiració, els artistes de Tarracoart hem escollit aquest element com a lema per a realitzar una exposició en un indret tan emblemàtic com és el Port de Tarragona.

Artistes participants: MONTSE FUNTANET - AURORA - SANTI CORDON - MAURICI MUNTANE - TOMAS PALOS - ROSA SALAS - PERE TORRA - JUAN FERNANDEZ - JOSEP M SOLÉ - HENRIKA - TOMÀS TORNE - PERE J SALAS - CINTA DALMAU - JUAN SALVAT - AVEL - VICTOR COLL - ANA SOLDEVILA - CLAUDI BONACHI - SOLÉ PEDROL - BENI IZQUIERDO - MIGUEL CAMARERO - OSCAR CADIACH - PEDRO GARCIA - CARMEN ANDRES - EMMA FOLCH - NELSON BRANLY - NATALIA FERRE - MONTSE FERRERES - JORDI MONTEJO - MARINA B CUBELLS - F. MATARAN - JUAN VAREA - MARI ANGELES AZABAL - LILA TERBESCU - EMIL GRIGORAS

Organitza: **Fons d'Art del Port de Tarragona**

Estiu de 2013

Durant la temporada d'estiu de 2013 podreu veure al vestíbul de l'edifici del Port de Tarragona (passeig de l'Escullera, s/n) aquestes fotografies que **Joan Fontcuberta** va fer l'any 1995 amb motiu de la instal·lació *Moby Dick*, al Tinglado 2 del Moll de Costa del Port de Tarragona, i que formen part del Fons d'Art.



MOBY DICK 1 / MOBY DICK 2

Impressió digital sobre tela

90 x 120 cm - 1995

1ª BIENNAL D'ART CONTEMPORANI

Organitza: **Fons d'Art del Port de Tarragona**

Presentació de dossiers: Del 9 al 25 de setembre de 2013



exportart_importart@porttarragona.cat

www.porttarragona.cat/ca/port-i-ciutat/serveis-menu/fons-art.html

MUSEU DE FARS

Organitza: **Museu del Port de Tarragona i Biblioteca Pública de Tarragona**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **Esplanada Far de la Banya**

Divendres 12 de juliol de 2013 a les 22 h

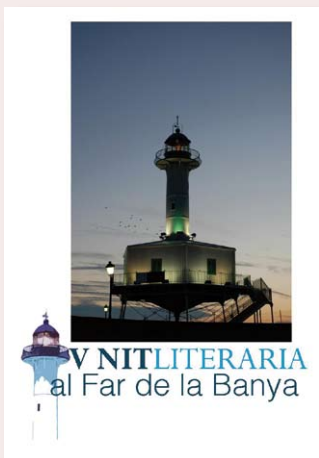
Activitat gratuïta

* En cas d'inclèmències meteorològiques, l'activitat es realitzaria al Museu del Port de Tarragona, Refugi 2 del Moll de Costa.

Amb motiu del X aniversari del Museu de Fars, la temàtica dels textos escollits per la **V Nit Literària** són els fars i els senyals marí-tims en general.

Els lectors encarregats de posar veu als textos seran els responsables dels museus i centres d'art de la ciutat de Tarragona que estaran acompanyats per Miquel González, de Tarragona Ràdio; Júlia Amador, creadora d'un conte sobre el Far de la Banya i el periodista Marc Soler, autor del llibre *Els fars de Catalunya*.

Jorge Olshantsky a la guitarra, Ramon Teixidó al baix i Francesc Martín, a la percussió faran l'acompanyament musical a l'acte.



LES NITS DEL MUSEU DE FARS

UNA NIT A LA LLUM DEL FAR - Visita teatralitzada

Organitza: **Museu del Port de Tarragona - Museu de Fars**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **Esplanada Far de la Banya**

Els dimecres des del 17 de juliol al 28 d'agost de 2013 a les 22 h

Català: 17 i 24 de juliol; 7, 14 i 28 d'agost

Castellà: 31 de juliol i 21 d'agost

Activitat familiar gratuïta amb reserva prèvia

Aforament limitat

Alex Lighthouse segueix el seu viatge a la recerca dels fars més recòndits del món. Per fi ha arribat al Far de la Banya.

De la seva mà descobrirem què s'amaga dins d'aquests vigilants de la costa, com funcionen, la seva història i els mites més sorprenents. Us hi atreviu?



LES NITS DEL MUSEU DEL PORT

PASSEJANT AMB APODACA - Visita teatralitzada

Organitza: **Museu del Port de Tarragona**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **Museu del Port**

Els divendres 26 de juliol i 9 i 23 d'agost de 2013 a les 22 h

Català: 9 i 23 d'agost

Castellà: 26 de juliol

Activitat familiar gratuïta amb reserva prèvia

Aforament limitat

Visita teatralitzada al Museu, protagonitzada per un personatge històric, l'enginyer Ruíz d'Apodaca. La visita es complementa amb un viatge en *golondrina* per l'interior del port.



TREBALLANT AL MOLL - Visita teatralitzada

Organitza: **Museu del Port de Tarragona**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **Museu del Port**

Els divendres 19 de juliol i 2, 16 i 30 d'agost de 2013 a les 22 h

Català: 19 de juliol i 2 i 30 d'agost

Castellà: 16 d'agost

Activitat familiar gratuïta amb reserva prèvia

Aforament limitat



Visita teatralitzada on un antic treballador del port, Baldomero Mallol, ens explicarà, tant al Museu com navegant pel port, els moments més rellevants de l'activitat comercial del port tarragoní al llarg del segle XX.

RUTA LITERÀRIA AL SERRALLO

EL SERRALLO VIST PELS ESCRITORS: Una ruta literària

Organitza: **Museu del Port de Tarragona i Biblioteca Pública de Tarragona**

Col·labora: **CEMAPT**

Punt de trobada: **Museu del Port**

Divendres 27 de juny de 2013 a les 20.30 h

Divendres 6 de setembre de 2013 a les 19 h

Activitat gratuïta amb reserva prèvia

La Biblioteca i el Museu del Port iniciaren l'any passat una nova activitat conjunta: **El Serrallo vist pels escriptors: una ruta literària.**

Enguany, la tornem a programar amb l'objectiu de passejar pel barri, aturant-nos en determinats llocs per llegir i/o escoltar textos que recreen literàriament espais d'aquest barri mariner. Tindrem al nostre abast, així, patrimoni marítim vinculat amb la mar i el port, alguns apunts etnogràfics i literatura en forma de lectura en veu alta.



En la dotzena de textos a llegir, en alguns, l'autor ha intentat copsar què té, o què ha tingut, el Serrallo de singular, d'altres són una descripció a

partir d'impressions, vivències i records personals i encara d'altres l'han fet servir d'escenari versemblant per a les seves narracions. Hi trobareu historiadors, novel·listes i poetes, cadascun amb la seva pròpia veu; a més de la participació de veïns del Serrallo.

Caminem una mica i escoltem-los.

EL SERRALLO

Organitza: **CEMAPT**

Tots els dissabtes del mes de juliol a les 22.30 hores, a la Pèrgola de la Confraria de Pescadors del Serrallo

GRUPS D'HAVANERES

6 de juliol de 2013	Mar Endins
13 de juliol de 2013	Ultramar
20 de juliol de 2013	Bergantí
27 de juliol de 2013	Els Cremats

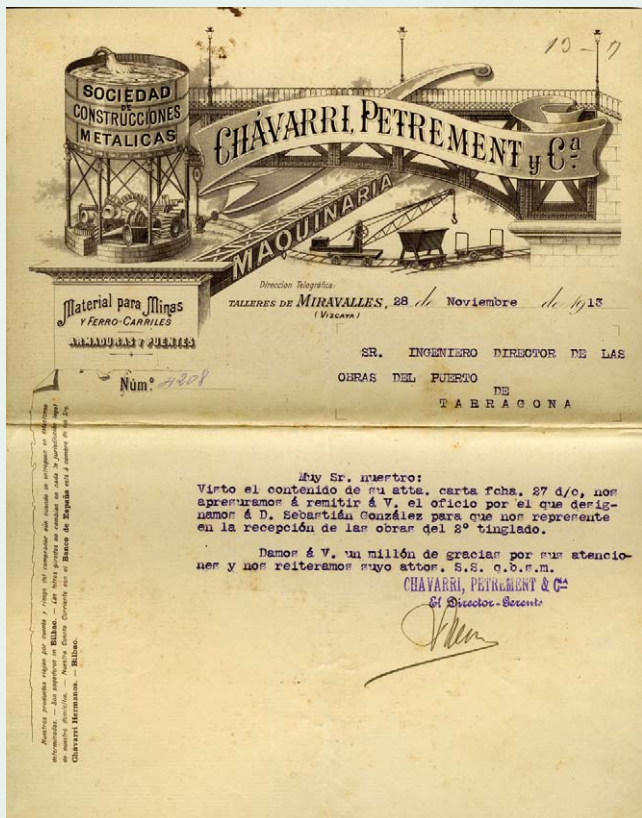
I, a la mitja part, rom cremat per a tothom!



El Port de Tarragona centra els seus esforços en consolidar l'estreta relació entre el Port i la Ciutat. En aquest sentit, el Port de Tarragona té la gentilesa d'oferir, des de fa més de vint anys, cada mes de juliol als ciutadans tarragonins una vetllada d'havaneres en l'incomparable barri pesquer del Serrallo.

Organitza: **Arxiu del Port de Tarragona**

Juny: Factura de la Sociedad de Construcciones Metálicas Chávarri, Petrement y Cia del 28 de novembre de 1913.



Organitza: **Arxiu del Port de Tarragona**

Juliol: Full d'assentament del vaixell *Antonia* de l'any 1907. Fons Capitania Marítima de Tarragona.

PROVINCIA DE *Tarragona*

Distrito de *la Capitanía* Lista *9^a* Fólio *112*

Nombre del buque *Antonia*

TIENE ASIENTO con arreglo á lo dispuesto en el Artículo primero, Título noveno de la "Ordenanza de Matriculas de mar., de 12 de A. o to de 1802. Siendo sus datos principales los siguientes:

Tráfico á que se dedica *pesca*

Señal distintiva _____

Clase *lancha* Aparejo *latino*

Fuerza de máquina _____ caballos indicados _____
ó _____ nominales.

Punto de construcción *Barcelona de mar* año *1892*

Nombre del constructor *Juan de Dios Baranguer*

Material de construcción del casco *anchoa*

Estora *10'62 m.* Manga *2'10 m.* Puntas *0'68 m.*

Tonelage total *12'94* Neto *12'84*

Nombre de su dueño *Antonio Puigellbarguina (a)*
Antonio de la Peña


Domicilio de su dueño *Torredembarca*

Valor en pesetas *mil quinientos sesenta y siete*
Torredembarca de 19 *07*.

Señal y Compañía

Procede del folio 107 de la 2^a lista de Torredembarca y tiene en este su valor del año Sr. Capitan. Noche de 1897 en adelante.

Señal y Compañía



Organitza: **Arxiu del Port de Tarragona**

Agost: Rebut del total lliurat a les obres del Port en concepte de venda de carn de bou i vedella el desembre de 1814. Fons Junta Protectora de les Obres del Port de Tarragona.

Tarragona, 31. Dec. 1814. Son 2786031 de Carn de Bou y de Bodeña
N.º 2

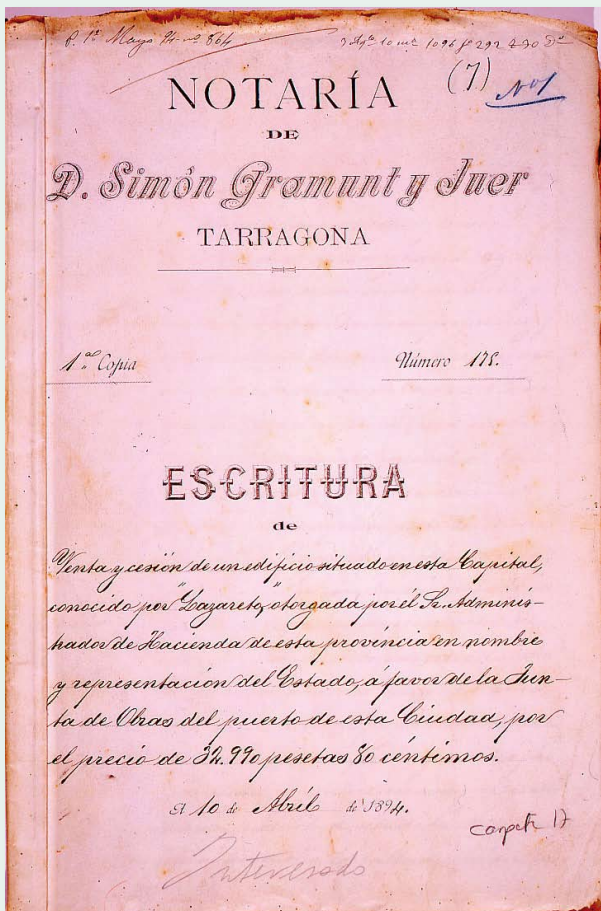
Don Jph Anton de Castellarnau Com a T.º Tesorer de las Obras del Moll en
virtut de la present se loixia manar Cobrar de Miguel Florento quantas se
deixan quit sous y cosa d.º por lo Valor de las sobra d.º 2786031 de Carn q.º
se hanentreat donde 1.º de fins 31 de d.º mes y ochave q.º a d.º la Miuna
y paxtan la d.º Cantitat Salvadora

Don Jph Anton Rosell fel. P.ºsidente

Lon. 466-8311

Organitza: **Arxiu del Port de Tarragona**

Setembre: Escripura de la venda i cessió del llatzeret del Port a favor de la Junta d'Obres del Port, 10 d'abril de 1894.



Organitza: **Servei de Publicacions del Port de Tarragona**

El Servei de Publicacions del Port de Tarragona inicia enguany una nova col·lecció editorial en format digital Epub i mobi dedicada a tema marítim i portuari.



El primer treball d'aquesta col·lecció portarà el títol de **“Tarragona en el primer terç del segle XIX - El comerç amb Amèrica, participació i guanys”**

SINOPSI: El decret de lliure comerç amb Amèrica promulgat el 1778 comportà que molts ports, entre d'altres Tarragona, comencessin una etapa mercantil que, amb la seva continuïtat, inicià un creixement econòmic i social que ha fet que, en el cas de Tarragona, el Port hagi esdevingut el principal motor econòmic de la ciutat. La liberalització comportà, també, una creixent burgesia i una activitat econòmica que gràcies al comerç dóna dinamisme social a la ciutat.

L'autor d'aquest treball és Luis Ballester, qui ens va deixar l'any passat, i amb aquest treball es vol fer un reconeixement a una persona que dedicà molt del seu temps a l'estudi de l'activitat portuària de Tarragona, i a la seva importància estratègica per al desenvolupament de la ciutat.

Far de la Banya



HORARI DE LES EXPOSICIONS

D'ABRIL A SETEMBRE

De dimarts a dissabte: de 10 a 13 h i de 17 a 20 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

D'OCTUBRE A MARÇ

De dimarts a dissabte: de 10 a 13 h i de 16 a 19 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

Tel. 977 259 400 - ext. 1109
exposicions@porttarragona.cat

HORARI DE LES EXPOSICIONS DEL CA TARRAGONA CENTRE D'ART

D'ABRIL A SETEMBRE

De dijous a divendres: de 17 a 20 h
Dissabtes: de 10 a 13 h i de 17 a 20 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

D'OCTUBRE A MARÇ

De dijous a divendres: de 16 a 19 h
Dissabtes: de 10 a 13 h i de 16 a 19 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

Tel. 977 239 751
info@catarragona.net

FONS D'ART DEL PORT DE TARRAGONA

HORARI DE VISITA AL VESTÍBUL DEL PORT DE TARRAGONA: FEM VISIBLE EL FONS D'ART...

De dilluns a divendres: de 9 a 14 hores

Tel. 977 259 400 - ext. 1108
oscar.vives@porttarragona.cat

HORARI DEL MUSEU DEL PORT DE TARRAGONA

DE JUNY A SETEMBRE

De dimarts a dissabte: de 10 a 14 h i de 17 a 20 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

D'OCTUBRE A MAIG

De dimarts a dissabte: de 10 a 14 h i de 16 a 19 h
Diumenges i festius: d'11 a 14 h

Tel. 977 259 400 - ext. 4422 i 4411
museuport@porttarragona.cat

HORARI DEL MUSEU DE FARS

Diumenges: d'11 a 14 h

ACTIVITATS PEDAGÒGIQUES

Diumenges: d'11 a 14 h

HORARI DE L'ARXIU DEL PORT DE TARRAGONA

TOT L'ANY

De dilluns a divendres: de 10 a 14 h

Tel. 977 259 400 - ext. 5001 i 5002
arxiu@porttarragona.cat

SERVEI DE PUBLICACIONS DEL PORT DE TARRAGONA

Tel. 977 259 400 - ext. 5003
Publicacions.Rel.Externes@porttarragona.cat



Moll de Costa

VOLS REBRE INFORMACIÓ DE LES NOSTRES ACTIVITATS?

Omple aquest formulari i lliura'l a qualsevol dels nostres espais:

Nom i cognoms

Adreça

Codi postal Localitat

Data de naixament

Signatura

També us podem enviar la informació de les
nostres activitats per correu electrònic

a/e

També pots fer-te amic nostre als Facebooks:

Activitats i exposicions al Port de Tarragona
Museu del Port de Tarragona
Arxiu del Port de Tarragona
Servei de Publicacions del Port de Tarragona



o al Twitter

@ArxiuPort_Tgna



En compliment del que disposa la Llei orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de protecció de dades de caràcter personal (LOPD), el RD 1720/2007, de 21 de desembre, pel qual s'aprova el Reglament de desenvolupament de la LOPD i la Llei 34/2002, de 11 de juliol, de serveis de la societat de la informació i de comerç electrònic, el CEMAPT us informa que la vostra direcció de correu electrònic i les dades personals facilitades seran incloses en un fitxer i seran objecte de tractament únicament i exclusivament amb la finalitat de difondre les activitats que realitza.

El CEMAPT, com a responsable del fitxer, us reconeix la possibilitat d'exercir, gratuïtament, els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició mitjançant la tramesa d'una comunicació per escrit al CEMAPT a l'adreça: passeig de l'Escullera s/n, 43004 Tarragona, a la qual haureu d'adjuntar còpia d'un document que acrediti la vostra identitat i indicar expressament el dret que desitgeu exercir.



Port de Tarragona

**Centre d'Estudis Marítims
i d'Activitats**

www.porttarragona.cat